

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
OFFICE OF THE MEDICAL SUPERINTENDENT
E.S.I. HOSPITAL.

Puducherry, the 6th May 2013.

TENDER-CUM-AUCTION NOTICE

Sealed tenders are invited for the sale of the following materials are lying in the premises of the E.S.I. Hospital, Gorimedu will be disposed off by public auction.

Rate to be quoted

- (a) Hypo Solution (per litre) . . ₹
(b) X-ray film (per Kg.) . . ₹
(c) Old Tamil newspapers (per Kg.) . . ₹
(d) Old English newspapers (per Kg.) . . ₹

2. The tenders in sealed cover superscribing as "Tender for the purchase of the Hypo solution and X-ray films and newspapers" should be addressed to the Medical Superintendent, E.S.I. Hospital, Gorimedu, Puducherry and sent to this office on or before 7-6-2013 at 10.45 a.m. The tenders will be opened on the same day at 11.00. a.m. in the presence of the tenderers present at that time. If the day for opening the tender happens to be a public holiday for any reason, the tenders will be received and opened by the same time on the next working day.

3. Based on the highest quotations on the sealed tender, open auction will be conducted at 11.30 a.m. on 7-6-2013.

4. The intending tenderers should deposit an amount of ₹ 3,000 (Rupees three thousand only) in cash as earnest money deposit with this office while submitting the tenders.

5. The earnest money deposit of unsuccessful tenderers will be refunded immediately after the tenders are finalised.

6. Tenders received after the due date and time will be rejected.

7. The undersigned reserves the right to accept or reject any tender without assigning any reason thereof.

8. The successful tenderer should pay the full amount of bid immediately and should remove the condemned articles within 24 hours at his own risk and expenses.

9. Sales tax at the rate applicable will be collected extra.

10. The materials can be inspected during office hours on any working day of this office.

11. No claim about the quantity/quality and value of the items will be entertained after opening the tenders.

12. In case of any dispute, the decision of the undersigned will be the final.

DR. M. NARAYANAN,
Medical Superintendent.

நெட்டப்பாக்கம் கொம்பியூன் பஞ்சாயத்து

ஆபத்தான நிறுவனங்கள்

அறிவிப்பு

நெட்டப்பாக்கம் கொம்பியூன் பஞ்சாயத்தின் எல்லைக்குட்பட்ட பகுதியில் குடியிருப்பவர்களுக்கு இதனால் அறிவிக்கப்படுவது யாதெனில், கீழ்க்கண்ட நபர்கள் பின்வரும் தொழில் நிறுவனங்களை நெட்டப்பாக்கம் கொம்பியூன் பஞ்சாயத்து எல்லைக்குள் அமைத்துக்கொள்ள இக்கொம்பியூன் பஞ்சாயத்தின் அனுமதி வேண்டுகிறார்கள்.

| வரிசை எண் | விண்ணப்பதாரரின் பெயர் மற்றும் முகவரி | நிறுவனம் அமைய உள்ள இடத்தின் முகவரி | உத்தேசிக்கப்பட்டுள்ள நிறுவனத் தயாரிப்பு/செய்முறை | தேவையான மின் திறன் எண்ணிக்கை | ஆட்களின் எண்ணிக்கை |
|-----------|--|---|--|------------------------------|-------------------------|
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) |
| 1 | திரு E.K.சீனுவாசவரதன், மறு அளவை எண் 7/18, மடுகரை மெயின் ரோடு, தனிக்குப்பம், கரிக்கலாம்பாக்கம் வருவாய் கிராமம், செல்லஞ்சேரி அஞ்சல், புதுச்சேரி-605 106. | M/s. ஸ்ரீ ரங்கா டை கேஸ்டிங்ஸ் பிரைவேட் லிமிடெட், மறு அளவை எண் 7/18, மடுகரை மெயின் ரோடு, தனிக்குப்பம், கரிக்கலாம்பாக்கம் வருவாய் கிராமம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்பியூன், புதுச்சேரி. | பிரஷர் டை கேஸ்டிங். | 98 குதிரைத் திறன். | 10 (மூன்று பணி முறைகள்) |

| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) |
|-----|--|--|--|--------------------------|----------------------------------|
| 2 | திருமதி C. வித்யலட்சுமி, எண் 3, ரெட்டியார் தெரு, கரியமாணிக்கம், புதுச்சேரி-605 106. | M/s. SVSJS ஏரோசோல்ஸ், மறு அளவை எண் 28/1, ஏரிப்பாக்கம் மெயின் ரோடு, ஏரிப்பாக்கம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், புதுச்சேரி. | ரூம் பிரஷ்னர்ஸ் | 30 குதிரைத் திறன். | 12 (பொது பணிமுறை) |
| 3 | திரு T. R. ரவி, மறு அளவை எண் 213/14pt. மடுகரை-தவளக்குப்பம் மெயின் ரோடு, ஏம்பலம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், புதுச்சேரி. | M/s. யுனிவர்சல் பேக்கர்ஸ், மறு அளவை எண் 213/14pt., மடுகரை-தவளக்குப்பம் மெயின் ரோடு, ஏம்பலம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், புதுச்சேரி. | பிரின்ட் பாலிதீன் பைகள் (50 மைக்ரானுக்கு மேல்). | 25 குதிரைத் திறன். | 15 (இரண்டு பணி முறைகள்) |

1973-ஆம் ஆண்டு புதுச்சேரி கிராமம் மற்றும் கொம்யூன் பஞ்சாயத்துக்கள் சட்டத்தின் மூலமாய் புதுச்சேரி ஒன்றியத்து ஆட்சிப்பரப்பில் அமுலாக்கப்பட்ட புதுச்சேரி கொம்யூன் பஞ்சாயத்துக்கள் (உரிமம் மற்றும் அனுமதி அளித்தல்) விதிகள், 1976, பிரிவு 11-ன்படி இத்தொழில் நிறுவனங்களை நிறுவுவதினால் உண்டாகும் ஆட்சேபணைகள் ஏதேனும் இருந்தால், அவற்றை இந்த அறிவிப்பு வெளியான தேதியிலிருந்து பத்து நாட்களுக்குள் நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன் பஞ்சாயத்து ஆணையர் அவர்களுக்கு எழுத்து மூலமாய் தெரியப்படுத்தும்படி கேட்டுக்கொள்ளப்படுகிறது.

குறிப்பிட்ட காலவரையறைக்குள் பெறப்பட்ட ஆட்சேபணைகள் நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன் பஞ்சாயத்தால் பரிசீலிக்கப்படும்.

நெட்டப்பாக்கம், 2013 *(வெ)* மே 17 6 வ.

மா. ரவிந்திரன்,
ஆணையர்.

NETTAPAKKAM COMMUNE PANCHAYAT

Nettapakkam, the 6th May 2013.

Dangerous Establishments

NOTICE

The undermentioned persons have requested for permission to set up the following industries within the Nettapakkam Commune Panchayat limits, as detailed below.

| Sl. No. | Name and address of the applicant | Address of the industry site | Industry proposed | Power required | No. of workers |
|---------|---|--|----------------------|----------------|-----------------------|
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) |
| 1 | Thiru E.K. Srinivasavaradhan, Re-survey No. 7/18, Madukarai Main Road, Thanikuppam, Karikalampakkam Revenue Village, Chellancherry Post, Puducherry-605 106. | M/s. Sri Ranga Die Castings Private Limited, Re-survey No. 7/18, Madukarai Main Road, Thanikuppam, Karikalampakkam Revenue Village, Nettapakkam Commune, Puducherry. | Pressure die casting | 98 H.P. | 10 (Three shifts) |
| 2 | Tmt. C. Vidya Lakshmi, No. 3, Reddiar Street, Kariamannickam, Puducherry-605 106. | M/s. SVSJS Aerosols, Re-survey No. 28/1, Eripakkam Main Road, Eripakkam, Nettapakkam Commune, Puducherry. | Room freshners. | 30 H.P. | 12 (General shift) |

| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) |
|-----|---|---|--|-------|--------------------|
| 3 | Thiru T.R. Ravi, Re-survey No. 213/14pt., Madukarai - Thavalakuppam Main Road, Embalam, Nettapakkam Commune, Puducherry. | M/s. Univercell Packers, Re-survey No. 213/14pt., Madukarai - Thavalakuppam Main Road, Embalam, Nettapakkam Commune, Puducherry. | Printed polythene bags (above 50 microns) | 25 HP | 15 (Two shifts) |

In conformity with rule 11 of the Puducherry Commune Panchayats (Grant of Licences and Permissions) Rules, 1976, promulgated in this Union Territory by the Puducherry Village and Commune Panchayats Act, 1973, objections, if any, to the setting up of the above industries are invited to reach the Commissioner, within ten days from the date of publication of this notice in the official gazette

The objections so received within the specified period will be considered by the this Commune Panchayat.

M. RAVINDIRAN
Commissioner.

CHANGE OF NAME

I, Sonia Soni Singh, wife of Nemashanker Singh, Hindu, aged about 37 years and residing at 37-A, First Floor, Goubert School Street, Vazhaikulam, Puducherry, do hereby solemnly affirm and sincerely state on oath as follows:

I am the deponent herein. I am well aware of the facts of the affidavit.

I state that I married one Nemashanker on 23-11-2008 and begot one daughter 'Deepti Singh @ Hetvi Singh' on 16-3-2011, which is the name mentioned in her Birth Certificate, bearing Registration No. P/2011/01833 issued by the Registrar of Births and Deaths, Puducherry Municipality, Puducherry. My daughter is called by name 'Dia Singh' as per the Certificate of Numerology.

I state that hereinafter she will only be called as 'Dia Singh' instead of 'Deepti Singh @ Hetvi Singh'.

Solemnly and sincerely affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 27th day of April 2013.

594530

SONIA SONI SINGH.

CHANGE OF NAME

I, Pothula Venkata Lakshmi, wife of Elipe Surya Chandra Rao, Hindu, aged about 44 years, residing at 1-4-135, Ramabai Nagar, Mettacuru, Yanam, Union territory of Puducherry, do hereby most solemnly affirm and state on oath as follows:

I am the deponent herein, as such I am well acquainted with the facts of this affidavit.

I state that at the time of my birth, I had been named as 'Pothula Venkata Lakshmi'. Whereas, after my marriage with one Elipe Surya Chandra Rao, my name has been changed as 'Elipe Venkata Lakshmi'. Therefore, my name has to be known/called as 'Elipe Venkata Lakshmi'. Therefore, I declare that my name hereafter called and known as 'Elipe Venkata Lakshmi'.

I have not concealed any real facts. If my statement is proved to be false at any point of time, I am liable to any penal action to be taken by the Government or authority concerned.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Yanam, on this 11th day of March 2013.

594540

P. VENKATA LAKSHMI.

CHANGE OF NAME

I, Amouda @ Amuda @ Amudha, daughter of Periassamy and wife of Ganesan, Hindu, female, aged about 51 years, residing at No.14-A, Sami Mudaliar Street, Muthialpet, Puducherry-3, do hereby solemnly affirm and sincerely state as follows:

I am the deponent herein and I am well aware of my deposition.

I submit that my name is found as 'Amouda' in my Birth Certificate issued by the Registrar of Births and Deaths, Puducherry Municipality, Aadhaar Card issued by the Government of India and Electoral Identity Card issued by the Election Commission of India and my name is found as 'Amuda' in my Secondary School Leaving Certificate, Bachelor of